

EDI - ASN Note (VDA 4912)		Load-No.: 132890		12.05.2026 - 15:02 page 1/4	
Vendor -Plant: 0100 -No: 91001108 Linamar Plettenberg GmbH Daimlerstr. 11 58840 PLETTENBERG DEUTSCHLAND VAT-No.: DE123840478		Receiver -Plant: 100 -No.: 14550700 Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 Zona Industriale I-70026 MODUGNO		Unloading Area: 14248 place of storage: Consumption: Dispatch Type: Truck Company Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co. -Number: 16070077 Gross Weight: 23.692 KG	
ASN-No -Date		-Pos Sup. Ref. No. Cust. Suppl. Ref. No. Vend. Pack. Mat. -Quant.		Quant. UM V/G Name of delivery Add. Data Vendor -Nummer Vendor	
Purch. Ord. Nr. Consignment					
81382658 12.05.2026		000010 2511122990 035610-900 CC: 260023180 CC: 260016869 CC: 260016866 CC: 3,000 Cast-Number: 299438 UC-Material: AB19115X10 Text: Engineering Change Status - Text: Customer Change No. 22_002817-01 Text: Supplier Index -		2.101 PC S PC S PC S PC S DCT300/P01850	
81383772 12.05.2026		000010 2511123190 035539-900 CC: 260026705 CC: 260026697 CC: 2,000 Cast-Number: 654460 UC-Material: L019286X20 Text: Engineering Change Status a Text: Customer Change No. C0_21_002676-01 Text: Supplier Index -		2.700 PC S PC S PC S PC S DCT300/P01850	
81383779 12.05.2026		000010 2511122990 035610-900 CC: 260027449 CC: 260027442 CC: 260024287 CC: 3,000 Cast-Number: 300019 UC-Material: AB19302X10 Text: Engineering Change Status - Text: Customer Change No. 22_002817-01 Text: Supplier Index -		2.910 PC S PC S PC S PC S DCT300/P01850	
GR:		Quant. Check:		Rating Check:	

EDI - ASN Note (VDA 4912)		Load-No.: 132890		12.05.2026 - 15:02			
Vendor -Plant: 0100 -No: 91001108 Linamar Plettenberg GmbH Daimlerstr. 11 58840 PLETTENBERG DEUTSCHLAND VAT-No.: DE123840478		Receiver -Plant: 100 -No.: 14550700 Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 Zona Industriale I-70026 MODUGNO VAT-No.: IT04886850728		Unloading Area: 14248 place of storage: Consumption: Dispatch Type: Truck Company Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co. -Number: 16070077 Gross Weight: 23.692 KG			
ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.				Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.			-Nummer Vendor	Consignment
81383787 12.05.2026	000010	M0144462 035626-900 CC: 260027117 CC: 260027111 CC: 260027107 CC: 260027101 CC: 4,000 Cast-Number: 300648 UC-Material: AB19267X20 Text: Engineering Change Status b Text: Customer Change No. 24_000376-01 Text: Supplier Index -	2.240 560 560 560 560 TBA-500256	PC	S	ZAHNRAD 2.GANG DCT300/P01850	550004737201 nt. wt.: 3.591 KG , gr. wt.: 3.933 KG
81384835 12.05.2026	000010	2511123290 035540-900 CC: 260016914 CC: 1,000 Cast-Number: 298434 UC-Material: AB19022X10 Text: Engineering Change Status a Text: Customer Change No. C0_21_002676-01 Text: Supplier Index -	1.850 1.850 TBA-500256	PC	S	SCHALTRAD 7.GANG DCT300/P01850	550004564102 nt. wt.: 720 KG , gr. wt.: 805 KG
81385303 12.05.2026	000010	2511122790 035612-900 CC: 260025062 CC: 1,000 Cast-Number: 299045 UC-Material: AB18974X20 Text: Engineering Change Status - Text: Customer Change No. 22_003385-01 Text: Supplier Index -	640 640 TBA-500256	PC	S	SCHALTRAD 4.GANG DCT300/P01850	550004688601 nt. wt.: 737 KG , gr. wt.: 823 KG
81386212 12.05.2026	000010	M0153402-790 035597-900	1.960	PC	S	Speed Gear 3rd	550004691401 nt. wt.: 5.787 KG , gr. wt.: 6.723 KG
GR:		Quant. Check:		Rating Check:			

KUJALA F. JAGEL S.p.A.
 Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (B.A.)
 26 MAG 2023
 "Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

EDI - ASN Note

(VDA 4912)

Load-No.: 132890

12.05.2026 - 15:02

page 3/4

Vendor -Plant: 0100
-No: 91001108

Linamar Plettenberg GmbH
Daimlerstr. 11
58840 PLETTENBERG
DEUTSCHLAND

VAT-No.: DE123840478

Receiver -Plant: 100
-No.: 14550700

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

VAT-No.: IT04886850728

Unloading Area: 14248
place of storage:
Consumption:
Dispatch Type: Truck Company
Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
-Number: 16070077
Gross Weight: 23.692 KG

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.				Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.			-Nummer Vendor	Consignment

CC: 260030002 280 PC S
CC: 260029994 280 PC S
CC: 260029989 280 PC S
CC: 260028841 280 PC S
CC: 260028832 280 PC S
CC: 260028827 280 PC S
CC: 260028819 280 PC S
CC: 7,000 TBA-506198 PC
Cast-Number: 285364
UC-Material: G019422X10
Text: Engineering Change Status 01
Text: Customer Change No. 25_000797-01
Text: Supplier Index A

TBA-506198/P02110

81387087 000010 M0153390-790 1.100 PC S Speed Gear 2nd
12.05.2026 035598-900
CC: 260029196 275 PC S
CC: 260029191 275 PC S
CC: 260029187 275 PC S
CC: 260029178 275 PC S
CC: 4,000 TBA-506198 PC
Cast-Number: 284537
UC-Material: G018739X10
Text: Engineering Change Status 01
Text: Customer Change No. 25_000797-01
Text: Supplier Index A

TBA-506198/P02110

81388456 000010 2511109390 3.700 PC S SCHALTRAD 7.GANG
12.05.2026 035307-900
CC: 260030476 1.850 PC S
CC: 260030466 1.850 PC S
CC: 2,000 TBA-500256 PC
Cast-Number: 653912
UC-Material: L019103X10
Text: Engineering Change Status C

DCT300/P01850

GR: Quant. Check: Rating Check:

QUEFFNE-MAGGI
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)
26 MAG 2025
"Ricevuta con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Rating Check:

Abnahmezeugnis 3.1 EN 10204 (Test certificate: / Certificat:)

Linamar Plettenberg GmbH, Postfach 1520, D-58815
Plettenberg



Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

Artikel SCHALTRAD 5.GANG
(Partn name: / Désignation pièce:)

Kd.-Zg.-Nr. 251.1.1229.90
(costumer part number / No. du plan client)

Kd.-Auftr.-Nr. 30006012
(order no. / No. De commande)

Schmelzen-Nr. 300019
(heat number / No. de Coulee)

Werkstoff 20MNCRS5
(steel grade / Qualité)

HBS-Teile.-Nr. 035610-900
(HBS-Part number: / N° du plan HBS:)

Änderungsindex -
(draw. notific. index / Indice du plan)

Lieferschein-Nr. 81383779/000010
(shipping advice no. / Bulletin de livraison)

Schmelzen-Knz.
(heat code / Repère de Coulee)

Herstellprozess E/VAC.
(process flow / Procédé fabrication)

Auftrag 1055206
(order no./ordre no.)

SAP UC-Material AB19302X10
(SAP UC-material/SAP UC-material)

Lieferdatum 04/21/2026
(shipping date / Date de livraison)

Stückzahl 2,910
(quantity / Quantité)

Stahlhersteller Acciaierie Bertoli Safau
(steel mill / Aciérie)

Lieferspezifikation TS_805000-2
(technical specification / Spécification de livraison)

Gießformat 270
(casting dim. / Dimension coulee)

Lieferzustand +FP Glühen isotherma
(delivery condition / Etat de livraison)

Rohmat.-abm. 45 Rund
(raw material dim. / Barre diamètre)

Umformgrad 36
(Diameter / diamètre)

Schmelzanalyse (cast analysis / Analyse de coulée)

%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.1990	0.2300	1.1800	0.0110	0.0250	1.1500	0.0200	0.1100	0.1600	0.0080	0.0250	0.0040	0.0001	0.0026	0.0040	0.0000	0.0100	0.0010	0.0040	0.0001	0.0000	0.0005	0.0105	0.7000	9.0000

Härtbarkeit (hardenability / valeurs de trempabilité)

mm	1	1,5	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	13	15	20	25	30	35	40	45	50			
HRC	0.00	45.50	0.00	44.90	0.00	43.40	0.00	39.80	0.00	36.80	0.00	34.30	32.60	31.20	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00			
Fdyn	0.00	-	0.00																					
DI-Wert (DI value / diamètre idéal)		0.00																						

Metallographische Prüfungen (metallographical test / Examens métallographiques)

Gefüge (part name / Désignation pièce)	FERRIT - PERLIT							Randentkohlung (decarburation / Décarburation)	0.000	
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	8	-	0	Sek.	7	-	8		

Reinheitsgrad (degree of purity / Degre de Purete)	K4=4;K3=6

Mechanische Eigenschaften (mechanical properties / propriétés mécanique)

RM (N/mm ²)
0.00 - 0.00

Rp0,2(N/mm ²)
0.00 - 0.00

A(%)
0.00 - 0.00

Z(%)
0.00 - 0.00

Av(J)	bei T(°C)
0.00 - 0.00	0.00

Oberflächenhärte (surface hardness / dureté superficielle)

Vorschrift (specification / Spécification)	152.0 0	-	201.0 0	HBW
Ergebnis (result / Résultat)	155.0 0	-	165.0 0	HBW

Kernhärte (core hardness / dureté centre)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	-	0.00
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	-	0.00	mm
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00	mm

Es wird bestätigt, dass die Lieferung den Vereinbarungen bei der Bestellungsannahme entspricht./ It is confirmed that the delivery complies with the agreements made at the time of order acceptance./ Il est confirmé que la livraison est conforme aux accords conclus lors de l'acceptation de la commande.

Datum 05/12/2026
(date / Date)

Maschinell erstellt, daher gültig ohne Unterschrift /
Computer generated, valid without signature / Délivré par ordinateur sans

Abnahmebeauftragter / Inspector
WT - i. V. Fiebeck, Benjamin



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-005646 vom 08.05.2026

Ludwigsburg, 12.05.2026

Seite 1 von 1

26-005646

1 Absender / Expéditeur LINAMAR PLETTENBERG GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Cetransportest soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date 19.05.2026 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Datum / Date 12.05.2026 Zeit / Temps 08:00 bis 10.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réerves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81382658	3	COLLI	Getriebeteile	23.692	73,58
2	81383772	2	COLLI			
3	81383779	3	COLLI			
4	81383787	4	COLLI			
5	81384835	1	COLLI			
6	81385303	1	COLLI			
7	81386212	7	COLLI			
8	81387087	4	COLLI			
9	81388456	2	COLLI			
Summe:		27,00	COLLI	23.692,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-005646 empfangen am Réception des marchandises le				
20 D-58840 PLETTENBERG		23 -				
Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		KUEHNE+NAGEL S.p.A. Via del C. 70026 Modugno 23 MAG 2023 70026 Modugno (BA) Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604